



Кафедра
иностранных языков

ЛИСТ РЕГИСТРАЦИИ ИЗМЕНЕНИЙ

рабочая программа по дисциплине
«ОСНОВЫ ПЕРЕВОДА ПРОФЕССИОНАЛЬНЫХ ТЕКСТОВ В ФАРМАЦИИ»

Специальность: 33.05.01 ФАРМАЦИЯ

Форма обучения: ОЧНАЯ

| № пп | № и наименование раздела программы | Содержание внесенных изменений | Дата вступления изменений в силу | Подпись исполнителя |
|------|---|---|----------------------------------|---|
| 1 | п.п. 8.1. Перечень основной литературы | Актуализация перечня основной литературы (Приложение 1) | 01.09.2023 |  |
| 2 | п.п. 9.3. Комплект лицензионного и свободно распространяемого программного обеспечения, в том числе отечественного производства | Представить в новой редакции (Приложение 2) | 01.09.2023 |  |

Утверждено на заседании кафедры
Протокол № 8 от «28» августа 2023 г.

Заведующий кафедрой
доцент, к.фил.н.



Е.Э. Мацкевич

8. Учебно-методическое и информационное обеспечение дисциплины (печатные, электронные издания, интернет и другие сетевые ресурсы).

8.1. Перечень основной литературы:

| п/№ | Наименование согласно библиографическим требованиям | Наличие в библиотеке | |
|-----|---|----------------------|---|
| | | кол-во | ссылка на электронный ресурс |
| 7. | Марковина, И.Ю. Английский язык. Полный курс : учебник / И.Ю. Марковина, Г.Е. Громова, С.В. Полоса. – Москва : ГЭОТАР-Медиа, 2023. – 304 с. – ISBN 978-5-9704-7206-4. – Текст : электронный. | | URL: https://www.studentlibrary.ru/book/ISBN9785970472064.html (дата обращения: 04.09.2023). - Режим доступа: по подписке. |
| 8. | Марковина, И.Ю. Английский язык. Вводный курс : учебник / И.Ю. Марковина, Г.Е. Громова, С.В. Полоса. – Москва : ГЭОТАР-Медиа, 2023. – 160 с. – ISBN 978-5-9704-7761-8. – Текст : электронный. | | URL: https://www.studentlibrary.ru/book/ISBN9785970477618.html (дата обращения: 04.09.2023). - Режим доступа: по подписке. |
| 9. | Полоса, С.В. Англо-русский тематический словарь : учебное пособие / С.В. Полоса. – Москва : ГЭОТАР-Медиа, 2022. – 144 с. – ISBN 978-5-9704-6678-0. – Текст : электронный. | | URL: https://www.studentlibrary.ru/book/ISBN9785970466780.html (дата обращения: 04.09.2023). - Режим доступа: по подписке. |
| 10. | Безкоровайная, Г.Т. Английский язык : учебник / Г.Т. Безкоровайная. – Москва : ГЭОТАР-Медиа, 2022. – 416 с. – ISBN 978-5-9704-7068-8. – Текст : электронный. | | URL: https://www.studentlibrary.ru/book/ISBN9785970470688.html (дата обращения: 04.09.2023). - Режим доступа: по подписке. |
| 11. | Могилёва, И. И. Структурные трудности медицинского английского текста. Сборник упражнений : учебное пособие / И. И. Могилёва, И. Л. Гальфанович, М. Ю. Дайнеко ; Могилёва И. И., Гальфанович И. Л., Дайнеко М. Ю. – Санкт-Петербург : СПбГПМУ, 2021. – 56 с. – ISBN 978-5-907443-14-3. – Текст : электронный. | | URL: https://e.lanbook.com/book/255935 (дата обращения: 04.09.2023). - Режим доступа: по подписке |
| 12. | Соктоева, Б. В. Перевод медицинских текстов. Курс лекций : учебное пособие / Б. В. Соктоева ; Соктоева Б. В. – Улан-Удэ : БГУ, 2020. – 76 с. – Рекомендовано УМС БГУ в качестве учебного пособия для обучающихся по специальности 31.05.01 Лечебное дело. – ISBN 978-5-9793-1531-7. – Текст : электронный. | | URL: https://e.lanbook.com/book/166878 (дата обращения: 04.09.2023). - Режим доступа: по подписке. |

9.3. Комплект лицензионного и свободно распространяемого программного обеспечения, в том числе отечественного производства

| № п.п | Программное обеспечение | кол-во лицензий | Тип программного обеспечения | Производитель | Номер в едином реестре российского ПО | № и дата договора |
|-------|---|-----------------|--------------------------------------|---------------------------------|---------------------------------------|--|
| 1 | Wtware | 100 | Операционная система тонких клиентов | Ковалёв Андрей Александрович | 1960 | 2471/05-18 от 28.05.2018 |
| 2 | МойОфис Стандартный. Лицензия Корпоративная на пользователя для образовательных организаций, без ограничения срока действия, с правом на получение обновлений на 1 год. | 220 | Офисное приложение | ООО "НОВЫЕ ОБЛАЧНЫЕ ТЕХНОЛОГИИ" | 283 | без ограничения с правом на получение обновлений на 1 год. |
| 3 | LibreOffice | | Офисное приложение | The Document Foundation | Свободно распространяемое ПО | |
| 4 | Windows 10 Education | 700 | Операционные системы | Microsoft | Подписка Azure Dev Tools for Teaching | |
| 5 | Яндекс.Браузер | | Браузер | ООО «ЯНДЕКС» | 3722 | |